

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 1337/2007**z dnia 15 listopada 2007 r.****zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 992/95 w odniesieniu do wspólnotowych kontyngentów taryfowych na pewne produkty rybołówstwa pochodzące z Norwegii**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 992/95 z dnia 10 kwietnia 1995 r. otwierające i ustalające zarządzanie wspólnotowymi kontyngentami taryfowymi na niektóre produkty rolne i rybołówstwa pochodzące z Norwegii ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 5 ust. 1 lit. b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Udział Bułgarii i Rumunii w Europejskim Obszarze Gospodarczym ustalono umową o rozszerzeniu EOG podpisaną dnia 25 lipca 2007 r. między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, Islandią, Liechtensteinem i Norwegią oraz krajami kandydującymi do EOG.
- (2) W oczekiwaniu na zakończenie procedur wymaganych do przyjęcia umowy o rozszerzeniu EOG z 2007 r. podpisane zostało porozumienie w formie wymiany listów, które przewiduje tymczasowe stosowanie umowy o rozszerzeniu EOG. Porozumienie to zatwierdzono decyzją Rady 2007/566/WE z dnia 23 lipca 2007 r. w sprawie podpisania i tymczasowego stosowania Umowy o udziale Republiki Bułgarii i Rumunii w Europejskim Obszarze Gospodarczym oraz czterech umów powiązanych ⁽²⁾.
- (3) Umowa o rozszerzeniu EOG przewiduje protokół dodatkowy do umowy o wolnym handlu między WE i Norwegią z 1973 r. Ten protokół dodatkowy przewiduje nowe roczne bezcłowe kontyngenty taryfowe oraz zmiany obowiązujących rocznych bezcłowych kontyngentów taryfowych dla przywozu do Wspólnoty pewnych ryb i produktów rybołówstwa pochodzących z Norwegii.
- (4) Aby wprowadzić w życie nowe i zmienione kontyngenty taryfowe przewidziane w protokole dodatkowym, należy zmienić rozporządzenie (WE) nr 992/95.
- (5) Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2454/93 z dnia 2 lipca 1993 r. ustanawiające przepisy w celu wykonania

rozporządzenia Rady (EWG) nr 2913/92 ustanawiającego Wspólnotowy Kodeks Celny ⁽³⁾ przewiduje system zarządzania kontyngentami taryfowymi przeznaczonymi do stosowania zgodnie z porządkiem chronologicznym dat przyjmowania zgłoszeń celnych. W celu uproszczenia ten sam system należy stosować w przypadku kontyngentów taryfowych przewidzianych w rozporządzeniu (WE) nr 992/95.

- (6) Pewne kontyngenty taryfowe przewidziane w protokole dodatkowym należy początkowo uznać za kontyngenty, które nie są bliskie wykorzystania w rozumieniu art. 308c rozporządzenia (EWG) nr 2454/93. W związku z tym art. 308c ust. 2 i 3 tego rozporządzenia nie powinien mieć zastosowania do tych kontyngentów taryfowych.
- (7) Zgodnie z protokołem dodatkowym wielkości kontyngentów taryfowych na rok 2007 nie powinny ulec zmniejszeniu proporcjonalnie do tej części roku, która upłynęła przed stosowaniem kontyngentów taryfowych, a z drugiej strony wielkości kontyngentów taryfowych na rok 2009 należy zmniejszyć proporcjonalnie do tej części roku 2009, podczas której nie stosowano kontyngentów taryfowych.
- (8) Zgodnie z decyzją 2007/566/WE nowe kontyngenty taryfowe i zmiany obowiązujących kontyngentów taryfowych należy stosować od dnia 1 września 2007 r. Niniejsze rozporządzenie należy zatem stosować od tego samego dnia i powinno ono natychmiast wejść w życie.
- (9) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Kodeksu Celnego,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (WE) nr 992/95 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) artykuł 2 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 2

Kontyngentów taryfowych o numerach porządkowych 09.0745 oraz 09.0758 wymienionych w załączniku I nie stosuje się w okresie od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2008 r.”;

⁽¹⁾ Dz.U. L 101 z 4.5.1995, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1920/2004 (Dz.U. L 331 z 5.11.2004, str. 1).

⁽²⁾ Dz.U. L 221 z 25.8.2007, str. 1.

⁽³⁾ Dz.U. L 253 z 11.10.1993, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 214/2007 (Dz.U. L 62 z 1.3.2007, str. 6).

2) artykuł 3 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 3

Kontyngenty taryfowe określone w niniejszym rozporządzeniu są zarządzane zgodnie z art. 308a, 308b i 308c rozporządzenia (EWG) nr 2454/93.

Jednakże art. 308c ust. 2 i 3 rozporządzenia (EWG) nr 2454/93 nie stosuje się do kontyngentów taryfowych o numerach porządkowych 09.0850, 09.0851, 09.0852, 09.0854, 09.0855 oraz 09.0856.”;

3) załączniki I i II zostają zmienione zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 września 2007 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 15 listopada 2007 r.

W imieniu Komisji

László KOVÁCS

Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

1. W załączniku I do rozporządzenia (WE) nr 992/95 wprowadza się następujące zmiany:

a) dodaje się wiersze w brzmieniu:

Nr porządkowy	Kod CN	Opis produktów	Wielkość kontyngentu	Stawka celna (%)
„09.0850 (*)	0303 74 30	Makrela z gatunku <i>Scomber scombrus</i> lub <i>Scomber japonicus</i> , zamrożona	Od 1.9.2007 do 31.12.2007: 9 300 ton Od 1.1.2008 do 31.12.2008: 9 300 ton Od 1.1.2009 do 30.04.2009: 3 100 ton	0 0 0
09.0851 (*)	0303 51 00	Śledzie (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), zamrożone	Od 1.9.2007 do 31.12.2007: 1 800 ton Od 1.1.2008 do 31.12.2008: 1 800 ton Od 1.1.2009 do 30.4.2009: 600 ton	0 0 0
09.0852 (**)	0304 29 75 ex 0304 99 23	Filety i płyty śledziowe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), zamrożone	Od 1.9.2007 do 31.12.2007: 600 ton Od 1.1.2008 do 31.12.2008: 600 ton Od 1.1.2009 do 30.4.2009: 200 ton	0 0 0
09.0853	0303 79 98	Pozostałe ryby, zamrożone	Od 1.9.2007 do 31.12.2007: 2 200 ton Od 1.1.2008 do 31.12.2008: 2 200 ton Od 1.1.2009 do 30.4.2009: 734 tony	0 0 0
09.0854	0303 29 00	Pozostałe łososiowate, zamrożone	Od 1.9.2007 do 31.12.2007: 2 000 ton Od 1.1.2008 do 31.12.2008: 2 000 ton Od 1.1.2009 do 30.4.2009: 667 ton	0 0 0
09.0855	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	Krewetki, oczyszczone i zamrożone, przetworzone lub zakonserwowane	Od 1.9.2007 do 31.12.2007: 2 000 ton	0

Nr porządkowy	Kod CN	Opis produktów	Wielkość kontyngentu	Stawka celna (%)
09.0856	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	Krewetki, oczyszczone i zamrożone, przetworzone lub zakonserwowane	Od 1.1.2008 do 31.12.2008: 10 000 ton	0
09.0858	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	Krewetki, oczyszczone i zamrożone, przetworzone lub zakonserwowane	Od 1.1.2009 do 30.4.2009: 667 ton	0

(*) Jako że stawka celna KNU wynosi zero od dnia 15 lutego do dnia 15 czerwca, przywilej tego kontyngentu taryfowego nie zostanie przyznany towarom zgłoszonym do dopuszczenia do swobodnego obrotu w tym okresie.

(**) Jako że dla towarów o kodzie CN 0304 99 23 stawka celna KNU wynosi zero od dnia 15 lutego do dnia 15 czerwca, przywilej tego kontyngentu taryfowego nie zostanie przyznany tym towarom zgłoszonym do dopuszczenia do swobodnego obrotu w tym okresie."

b) wiersz dla numeru porządkowego 09.0758 otrzymuje brzmienie:

„09.0758	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	Krewetki, oczyszczone i zamrożone, przetworzone lub zakonserwowane	2 500 ton	0"
----------	---	--	-----------	----

c) wiersze dla kodu CN ex 0303 74 30 o numerach porządkowych 09.0754, 09.0760, 09.0763 oraz 09.0778 otrzymują brzmienie:

		Makrela z gatunku <i>Scomber scombrus</i> lub <i>Scomber japonicus</i> , zamrożona		
			od 16.6.2007 do 15.6.2008:	
„09.0763	0303 74 30		16.6.–30.9.2007: 7 500	0
09.0778	0303 74 30		1.10.–31.12.2007: 15 500	0
09.0760	0303 74 30		1.1.–14.2.2008: 7 500	0
			Począwszy od dnia 16.6.2008 r.:	
09.0857	0303 74 30		16.6.2008–14.2.2009: 30 500	0"

d) wiersze dla numerów porządkowych 09.0752 oraz 09.0756 otrzymują brzmienie:

„09.0752	0303 51 00	Śledzie (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), zamrożone (*)	44 000 ton	0
09.0756	0304 29 75	Filety śledziowe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), zamrożone	67 000 ton	0
	ex 0304 99 23	Płaty śledziowe (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), zamrożone (**)		

(*) Jako że stawka celna KNU wynosi zero od dnia 15 lutego do dnia 15 czerwca, przywilej tego kontyngentu taryfowego nie zostanie przyznany towarom zgłoszonym do dopuszczenia do swobodnego obrotu w tym okresie.

(**) Jako że dla towarów o kodzie CN 0304 99 23 stawka celna KNU wynosi zero od dnia 15 lutego do dnia 15 czerwca, przywilej tego kontyngentu taryfowego nie zostanie przyznany tym towarom zgłoszonym do dopuszczenia do swobodnego obrotu w tym okresie."

e) skreśla się przypis a) na końcu tabeli.

2. W załączniku II do rozporządzenia (WE) nr 992/95 wprowadza się następujące zmiany:

a) wiersze dla numerów porządkowych 09.0745, 09.0756 oraz 09.0758 otrzymują brzmienie:

Nr porządkowy	Kody CN	Kody TARIC
„09.0756	ex 0304 99 23	0304 99 23 10 0304 99 23 20 0304 99 23 30
09.0745	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	1605 20 10 20 1605 20 10 40 1605 20 10 91 1605 20 91 20 1605 20 91 40 1605 20 91 91 1605 20 99 20 1605 20 99 40 1605 20 99 91
09.0758	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	1605 20 10 20 1605 20 10 40 1605 20 10 91 1605 20 91 20 1605 20 91 40 1605 20 91 91 1605 20 99 20 1605 20 99 40 1605 20 99 91”

b) dodaje się wiersze w brzmieniu:

Nr porządkowy	Kody CN	Kody TARIC
„09.0852	ex 0304 99 23	0304 99 23 10 0304 99 23 20 0304 99 23 30
09.0855	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	1605 20 10 20 1605 20 10 40 1605 20 10 91 1605 20 91 20 1605 20 91 40 1605 20 91 91 1605 20 99 20 1605 20 99 40 1605 20 99 91
09.0856	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	1605 20 10 20 1605 20 10 40 1605 20 10 91 1605 20 91 20 1605 20 91 40 1605 20 91 91 1605 20 99 20 1605 20 99 40 1605 20 99 91
09.0858	ex 1605 20 10 ex 1605 20 91 ex 1605 20 99	1605 20 10 20 1605 20 10 40 1605 20 10 91 1605 20 91 20 1605 20 91 40 1605 20 91 91 1605 20 99 20 1605 20 99 40 1605 20 99 91”

c) skreśla się wiersze dla numerów porządkowych 09.0752, 09.0754, 09.0760, 09.0763 oraz 09.0778.